

На небі зірка

words traditional

Na nebi zirka (*High in the sky*)
No. 14 of 14 Ukrainian Carols

Ukrainian carol
arr. Vladimir Morozov

Allegro ♩ = 180
mf

S
A

На не - бі зір - ка яс - на за - ся - ла, світ лю - бим
Na ne - bi zir - ka yas - na za - sya - la, svit lyu - bim

T
B

6

сяй - вом спо - ви - ла. Хви - ля спа - сін - ня
syay - vom spo - vi - la. Khvi - lya spa - sin - nya

11

к нам за - ві - та - ла, Ді - ва днесь Си - на зро - ди - ла.
k nam za - vi - ta - la, Di - va dnes' Si - na zro - di - la.

Приспів (Refrain)

17

Щоб зем - лю з не - бом в од - но злу - чи - - - ти
Shchob zem - lyu z ne - bom v od - no zlu - chi - - - ti

21

Хрис - тос ро - див - ся, сла - ві - те! чи - ти
Hris - tos ro - div - sya, sla - - vi - te! chi - ti

26

Хрис - тос ро - див - - - ся, сла - - - ві - те!
Hris - tos ro - div - - - sya, sla - - - vi - te!

2.
 В біднім вертепі, в яслах на сіні
 Спочив Владика, Цар Світу.
 Отож до Нього спішим всі нині,
 Нашого жде Він привіту.
 Пр. Спішим любов'ю Його зігріти
 Христос родився, славіте!

2.
 V bidnim vertepi, v yaslakh na sinì
 Spochiv Vladika, Tzar svitu.
 Otozh do Nyoho spìshim vsì ninì,
 Nashoho zhde Vin privitu.
 Ref: Spìshim lyubovyu Yoho zihriti,
 Hristos rodivsya, slavite!

3.
 Благослови нас, Дитячко Боже,
 Даруй нас нині любов'ю.
 Най ціла сила пекла не зможе
 Нас розлучити з Тобою.
 Пр. Благослови нас-ми Твої діти
 Христос родився, славіте!

3.
 Blahoslovi nas, Dityatko Bozhe,
 Daruy nas ninì lyubovyu.
 Nay tzila sila pekla ne zmozhe
 Nas rozluchiti z Toboyu.
 Ref: Blahoslovi nasmi Tvoyi dìti,
 Hristos rodivsya, slavite!

High in the Sky

No. 14 of 14 Ukrainian Carols

words by Sheena Phillips

Ukrainian carol
arr. Vladimir Morozov

Allegro ♩ = 180

mf

S
A

High in the sky a star is a - glow, Cast - ing bright beau - ty

T
B

7

here be - low. A wave of sal - va - tion comes with the dawn:

13

Born of a Vir - - gin is the Son.

17

Heav-en and earth sing 'Al-le-lu-ia! Je-sus is born! Glo-ri-a!'

25

ia! 'Je - sus is born! Glo - - - ri - a!'

2.
Lying on the straw in a poor cattle stall
Rest our dear Lord, the King of all.
The people rush in and kneel on the floor,
Greeting the Child whom they adore.

3.
Blessings we bring You, Baby new born,
Yours is the glory on this morn.
Grant us Your sweet love, and with You we'll stay;
Nothing can ever force us away.